

Mit allen handelsüblichen Streugeräten/compatible avec tout les appareils d'épandage manuel usuels:

Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert Oscorna-Rasafloor Engrais gazon granulé			
Streugeräte/Streureinstellung/ Appareil d'épandage/Calibrage de l'épandeur	50 g/m²	70 g/m²	100 g/m²
Gardena	6	7	8
Wolf WE 252	7	7,5	8
Wolf WE 330	7	8	9
Substral easyGreen Universal-Schleudestreuer	31	32	2 x 31
Gloria Streuboy SL	6	7	8
Scotts Profi-Kastenstreuer	8	10	12
Scotts Rotary-Streuer 2000	0	R	T

Oscorna-BodenAktivator Oscorna-Activateur de sol			
Streugeräte/Streureinstellung/ Appareil d'épandage/Calibrage de l'épandeur	100 g/m²	150 g/m²	200 g/m²
Gardena	6	-	7
Wolf WE 252	7	8	9
Wolf WE 330	8 – 9	9 – 10	11
Substral easyGreen Universal-Schleudestreuer	32	2 x 30	2 x 32
Gloria Streuboy SL	5	6	7
Scotts Profi-Kastenstreuer	9	10	10,5
Scotts Rotary-Streuer 2000	0	P	Q

Da es sich um Naturprodukte handelt, kann es zu Schwankungen bei den Ausbringungsmengen kommen. Die oben genannten Werte sind Enka-Werte.
Comme il s'agit d'un produit naturel, des fluctuations dans les quantités apportées peuvent survenir. Les valeurs transmises ci-dessus sont des valeurs approximatives.

Rasen – Neuanlage Gazons – Création
--

- Bodenverbesserung und Düngung für Rasen-Neuanlagen:**
Amélioration de sol et engrais pour création de surfaces engazonées:
- Bodenvorbereitung durch Fräsen der Fläche
 - Préparation du terrain à la fraiseuse
 - Herstellung der Ebenfächigkeit
 - Aplanir la surface
 - Rückverdrichtung der Fläche
 - Laisser la surface se tasser
 - Fertigplanum herstellen
 - Procéder au nivellement final
 - Oscorna-BodenAktivator ausbringen, Aufwandmenge 15-20 kg / 100 m²
 - Importer Oscorna-Activateur de sol, Quantité à apporter 15-20 kg / 100 m²
 - Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert ausbringen, Aufwandmenge 10 kg / 100 m²
 - Epandre Oscorna-Rasafloor engrais gazon granulé, Quantité à apporter 10 kg / 100 m²
 - Einsaat der Rasengräser
 - Semer les graminées à gazon
 - Fortlaufende, regelmäßige Bewässerung der Bodenoberfläche, über mind. 4 Wochen
 - Arroser régulièrement la surface semée et ce pendant au moins 4 semaines
 - Folgedüngung: (siehe Pflegedüngung)
 - Fumure d'entretien: (voyez soins de fumure)

Kombikur zur Problemlösung auf Rasenflächen Combinaison de soins pour solutionner les problèmes du gazon

- kann ganzjährig erfolgen zur Bodenpflege
- peut s'utiliser toute l'année pour l'entretien du sol
- bei Bodenmüdigkeit – Monokultur Rasen
- pour les sols fatigués par le gazon en monoculture
- zur Rasen-Regeneration
- pour la régénération du gazon
- nach dem Vertikutieren
- après un verticutage
- zur Neueinsaat
- après un sursémit

Anwendung/Empli:
Oscorna-BodenAktivator/ Oscorna-Activateur de sol,
Aufwandmenge 15-20 kg / 100 m²
Quantités à utiliser 15-20 kg / 100 m²
Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert/ Oscorna-Rasafloor Engrais gazon granulé,
Aufwandmenge 5-10 kg / 100 m²
Quantités à utiliser 5-10 kg / 100 m²

Behebt und beugt Wurzelfilz, Staunässe, Bodenübersäuerung,
Bodenverdichtung, Humus- und Nährstoffmangel vor.
Lutte contre l'apparition du feutrage, l'hydromorphie, l'acidification du sol,
le compactage, les carences en humus et en éléments nutritifs.

Deklaration für Österreich OSCORNA-DÜNGER GmbH & Co. KG Erbacher Straße 41, D-89079 Ulm	Inhaltsstoffe: Horn- und Knochenmehl, Rapsschrot, Federmehl, Extrakt aus Zuckerrüben- vinasse.
Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert Organischer Dünger 9 % N Gesamtstickstoff organisch gebunden 4 % P ₂ O ₅ Gesamtphosphat 5 % K ₂ O Kalliumoxid wasserlöslich 65 % Organische Substanz chloridfrei	Anwendungsbereich: Rasen Anwendung: 50 g/m² 3 x pro Jahr, Lagerung: trocken
Bei Lagerung, Transport und Ausbringung sind notwendige Vorkehrungen zu treffen, um die Aufnahme durch Nutztiere zu vermeiden. Organisches Düngemittel unter Verwendung von tierischen Nebenprodukten – Zugang für Nutztiere zu den behandelten Flächen während eines Zeitraumes von mindestens 21 Tagen nach der Ausbringung verboten.	Inhalt: 25 kg

Deklaration für die Schweiz Organischer NPK-Dünger/ engrais organique NPK Gesamtstickstoff/ azote total Gesamtphosphat/ phosphate total wasserlösliches Kalliumoxid/ oxyde de potassium hydrosoluble Organische, humusbildende Substanz/ matière organique MO	
9 % N Gesamtstickstoff 4 % P ₂ O ₅ Gesamtphosphat 5 % K ₂ O wasserlösliches Kalliumoxid 65 % Organische, humusbildende Substanz	
Verwendete Ausgangsmaterialien: Rapsschrot, Fleischknochenmehl, Federmehl, Kall org., Horngries, Melasse. Matières premières employée: tourteau de colza, poudre d'os, farine de plumes, potasse organique, semoule de corne, mélasse.	
Düngerreduktion bei Verwendung von Mist oder Kompost: Mist und Kompost sind phosphorreich. Die optimale Anwendungsmenge liegt bei 1,5-3 Liter Mist oder Kompost pro m². Die angegebenen Düngermengen sind in diesem Fall auf die Hälfte zu reduzieren. Réduction de l'apport d'engrais en cas d'utilisation de fumier ou de compost: Le fumier et le compost sont riches en phosphore. L'apport idéal correspond à 1,5-3 litres de fumier ou de compost par m². Les quantités d'engrais à apporter seront dans ce cas réduites de moitié.	
Unschädlichmachung und Beseitigung: breitwürfig auf Kompost verteilen Lagerung: trocken, sonnengeschützt Pour une élimination correcte et non nocive, épandre largement sur du compost. Stockage: au sec et à l'abri de la lumière	
Darf nicht in die Hände von Kindern gelangen. Von Tieren fernhalten. Ne pas laisser à la portée des enfants. Tenir éloigné des animaux.	
Vertrieb/ Distribution Otto Hauenstein Samen AG Rafz, Oftringen, Landquart, Orbe, San Antonio 044 879 17 19	
Inhalt/ conditionnement: 25 kg	

Kann bei nicht fachgerechter Verwendung die Fruchtbarkeit des Bodens gefährden, den Zustand der Gewässer und der Luft beeinträchtigen oder die Qualität der Pflanzen nachteilig beeinflussen. Darf nicht verwendet werden in Naturschutz- und Fischgebietsen (im und Mooren, in Becken, Pflanzgraben und im Wald (inkl. je im Schutzzaun)). In und entlang von Oberflächengewässern (im Schutzstreifen) und in der Zone 5) von Grundwasserzonen (Schutzstreifen).
Il n'est pas utilisé de manière appropriée, ce produit risque de porter atteinte à la fertilité du sol, à l'état des eaux et de l'air et de nuire à la qualité des plantes. Ne doit pas être appliqué dans les réserves ornementales et dans les réserves et les marais, ni dans les haies, les bosquets et la forêt; y inclus une bande de 6 m de large le long de ces éléments, ni dans les eaux superficielles (y inclut une bande de 6 m de large le long de ces eaux, ainsi que dans la zone 5) (zone de captage) des zones de protection des eaux souterraines.

Rasafloor Rasendünger granuliert - 25 kg
Rasafloor Engrais gazon granulé

Oscorna®

Rasafloor Rasendünger granuliert

Engrais gazon granulé

Für die Anwendung
im Frühjahr, Sommer und Herbst
Pour une utilisation au printemps,
en été et à l'automne

25 kg für/pour 250 - 500 m²



100% natürliche Rohstoffe

Composition 100% naturelle

Oscorna®

Rasafloor Rasendünger granuliert Rasafloor Engrais gazon granulé - 25 kg

Oscorna®

Rasafloor Rasendünger granuliert - 25 kg
Rasafloor Engrais gazon granulé

Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert

Oscorna-Rasafloor Engrais gazon granulé

- keine Gefahr von Verbrennungen
- pas de risque d'inflammation
- einfache Anwendung durch Feingranulierung
- utilisation simplifiée grâce à une granulométrie fine
- keine Beeinträchtigung des Trainings- und Spielbetriebs auf Rasensportplätzen
- pas de gênes occasionnées lors des entraînements ou des phases de jeux sur les places de sport
- unterliegt keiner Gefahrstoffverordnung
- n'est pas soumis à l'ordonnance sur les substances dangereuses
- nicht wasserlöslich, daher umweltfreundlich
- produit écologique car non hydrosoluble

Einsatzbereiche/ Domaine d'utilisation	Aufwandmengen Quantités à utiliser auf/ pour 100 m ²
Rasen – Neuanlagen/ Gazons – nouvellement établis	je nach Bodenzustand/ en fonction de l'état du sol 5 – 10 kg
Rollrasenverlegung/ rouleau de gazon	vor der Bewässerung/ avant l'arrosage 5 – 10 kg
Rasenregeneration/ Régénération du gazon	5 – 10 kg
Pflegedüngung/ Soins de fumure	3 x jährlich/ par an 5 – 7 kg
Spielplätze/ Places de jeux je nach Nutzung/ Belastung/ selon l'intensité d'utilisation	2 - 3 x jährlich/ par an 5 – 10 kg
Sportrasendüngung/ Fumure des places de sport je nach Nutzung/ Belastung/ selon l'intensité d'utilisation	3 - 5 x jährlich/ par an 5 kg
Öffentliche Grünflächen/ Espaces verts intensive Pflege/ nécessitant des soins intensifs extensive Pflege/ extensifs	3 x jährlich/ par an 5 kg 1 - 2 x jährlich/ par an 5 kg
Freibäder/ Liegewiesen/ Piscines en plein air/ Pelouses de repos	2 x jährlich/ par an 5 – 10 kg
Dachbegrünung/ Toitures végétalisées	2 x jährlich/ par an 5 kg
Golfplatzdüngung/ Fumure des places de golf Spielbahnen/ Fairways Vorgreen/ Aux abords du green Green/ Green	(nach dem Aerifizieren) (après l'aération) 2 - 3 x jährlich/ par an 5 kg 3 x jährlich/ par an 7 kg 4 x jährlich/ par an 10 kg

Einsatz in Wasserschutzgebieten: nach Genehmigung vom WWA / Kreisverw.
möglich (Arbeitsblatt – Technische Regel W-101)
Utilisation en zone de protection des eaux: Consulter la législation nationale

Anwendung/Emloi

Einsatzzeitpunkt/ Période d'applications ganzjährig/ période de végétation
Frühjahrsdüngung/ fumure de printemps: März – April/ Mars – Avril
Sommerdüngung/ fumure d'été: Juli/ juillet
Herbstdüngung/ fumure d'automne: Oktober – November/ Octobre – Novembre

Tip: Herbstdüngung
Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert ist der ideale Herbst-Rasendünger durch 100% natürliche Rohstoffe. Die temperaturabhängige Nährstoff-Freisetzung läßt den Rasen natürlich ausreifen (beugt Schneeschimmel-Befall vor).

Nicht verbrauchte Nährstoffe im Herbst werden erst im Frühjahr mit steigenden Temperaturen vom Bodenleben der Pflanze zur Verfügung gestellt, damit der Rasen grün und dicht aus dem Winter kommt.

Info: fumure d'automne
L'engrais Oscorna-Rasafloor engrais gazon constitue un engrais d'automne idéal, composé d'éléments 100% naturels. Les températures de libération des éléments nutritifs permettent une croissance régulière du gazon, sans à-coup de croissance (lutte préventive contre la moisissure des neiges).

Les éléments nutritifs ne seront pas utilisés à l'automne mais seulement au printemps lorsque les températures croissantes permettront une activité microbiologique du sol et ainsi disponibles les éléments pour les plantes. Le gazon présentera ainsi un bel aspect vert et dense à l'entrée de l'hiver.

4 005494 004257	PE-LD	
Zugelassen im ökologischen Landbau (Verordnung) (EG) Nr. 834/2007,		
Deklaration für Deutschland Oscorna-Rasafloor Rasendünger gran. Organischer NPK-Dünger B-4-5 Unter Verwendung von: - Tierische Nebenprodukte, Kat. 3, nach Verordnung (EG) Nr. 1069/2009: Horn- und Knochenmehl, Federmehl - Pflanzliche Stoffe	Ausgangsstoffe: - Tierische Nebenprodukte, Kat. 3, nach Verordnung (EG) Nr. 1069/2009 – 58 %: Horn- und Knochenmehl, Federmehl - Pflanzliche Stoffe aus der Lebens-, Genuss- oder Futtermittelherstellung	Nebenbestandteile: 2,5 % S Schwefel 0,25 % MgO Magnesium 1 % Na Natrium 5 % als CaO Basisch wirksame Bestandteile 65 % Organische Substanz (bewertet als Gülleverlustchloridam)

Deklaration für Italien Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert / Concime per prati granulato CONCIME ORGANICO NP Miscela di concimi organici NP Azoto (N) organico 8 % Anidride fosforica (P ₂ O ₅) totale 4 % Impianto tecnico riconosciuto n. DE 06 421 000 1 23. CONSENTITO IN AGRICOLTURA BIOLOGICA MATERIE PRIME: corunghia naturale, ponnone, panelli, farina d'ossa, bontanda essiccata da melasso di barbabietola non estratta con sali ammoniacali. Prodotto ottenuto unicamente a partire da concimi organici "consentiti in agricoltura biologica". Un ottimo concime organico a lenta cessione per un tappeto erboso fitto e di color verde intenso. Dosaggio: 50 g/m ² con tre applicazioni durante il periodo vegetativo. Peso netto: 25 kg Fabricante: OSCORNA-DÜNGER GmbH & Co. KG, Erbacher Strasse 41, D-890 9 Ulm (GERMANIA) Distributo: Biason GmbH&Co. - Via Siemens 14 - 39100 BOLZANO 02 Non disperdere il contenitore nell'ambiente. Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle.
--

Deklaration für Österreich OSCORNA-DÜNGER GmbH & Co. KG Erbacher Straße 41, D-890 9 Ulm	Inhalt: 25 kg
Bei Lagerung, Transport und Ausbringung sind notwendige Vorkehrungen zu treffen, um die Aufnahme durch Nutztiere zu vermeiden. Organisches Düngemittel unter Verwendung von tierischen Nebenprodukten – Zugang für Nutztiere zu den behandelten Flächen während eines Zeitraumes von mindestens 21 Tagen nach der Ausbringung verboten. Düngewirkung abhängig von Temperatur und Feuchtigkeit. Mit Sofort- und langzeitwirkung.	

Deklaration für Italien Oscorna-Rasafloor Rasendünger granuliert / Concime per prati granulato CONCIME ORGANICO NP Miscela di concimi organici NP Azoto (N) organico 8 % Anidride fosforica (P ₂ O ₅) totale 4 % Impianto tecnico riconosciuto n. DE 06 421 000 1 23. CONSENTITO IN AGRICOLTURA BIOLOGICA MATERIE PRIME: corunghia naturale, ponnone, panelli, farina d'ossa, bontanda essiccata da melasso di barbabietola non estratta con sali ammoniacali. Prodotto ottenuto unicamente a partire da concimi organici "consentiti in agricoltura biologica". Un ottimo concime organico a lenta cessione per un tappeto erboso fitto e di color verde intenso. Dosaggio: 50 g/m ² con tre applicazioni durante il periodo vegetativo. Peso netto: 25 kg Fabricante: OSCORNA-DÜNGER GmbH & Co. KG, Erbacher Strasse 41, D-890 9 Ulm (GERMANIA) Distributo: Biason GmbH&Co. - Via Siemens 14 - 39100 BOLZANO 02 Non disperdere il contenitore nell'ambiente. Evitare il contatto con gli occhi e con la pelle.
--

Inhalt: 25 kg
OSCORNA-DÜNGER GmbH & Co. KG
Erbacher Straße 41, D-89079 Ulm
Trocken lagern. Kein Futtermittel, von Tieren fernhalten!